

Zeitschrift: Textiles suizos [Edición español]
Herausgeber: Oficina Suiza de Expansión Comercial
Band: - (1960)
Heft: 2

Artikel: Calzados nuevos para 1960
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-797151>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

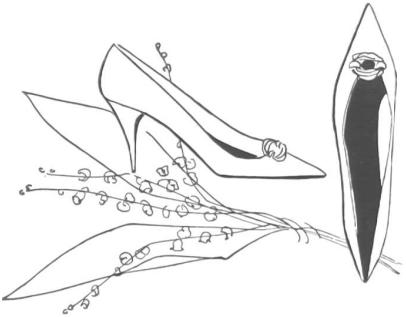
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 26.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Formas sueltas, curtidos flexibles, colores tiernos, vely lo que, esta primavera, caracteriza la nueva colección de Bally. Puede verse una nueva piel de cerdo „Piccato” (fig. 4), tratada en matices más suaves y más naturales que el pardo anaranjado que se venía usando, y también varios cueros de ternera finos y con granulación variada, mientras que la cabritilla teñida con anilina sigue siendo el material preferido para los zapatos más finos (fig. 2). Conviene también reseñar el amplísimo empleo de tejidos (fig. 1) para los hermosos días veraniegos : lino, algodón, filetes de nilón, etc. Y como novedad : la gabardina impermeable que se usa lo mismo que el cuero.

Las formas son esbeltas y longilíneas, terminadas en punta o en óvalo. Los adornos compuestos con mucha fantasía — como lazadas, nudos, etc. — van colocados sobre el antepié y lo acortan. Los tacones son siempre altos y esbeltos. Los de la serie Miss (fig. 3) se han afinado aún más.

Toda la colección lleva como marca una nota deportiva que desempeña un papel principal en la nueva moda. Lo mismo que se hacen en París vestidos de gala de tweed, Bally ha realizado una serie de modelos con tacones altos y finos empleando curtidos más bien indicados para el deporte. Pero la mujer que posea una

Calzados nuevos

para 1960



(1)

silueta verdaderamente deportiva elegirá un calzado con refuerzo y cuyo inigualable confort se acompaña de una forma verdaderamente estable.

En 1960, los hombres usarán unos zapatos tan suaves como guantes. Una silueta muy baja es la característica de los calzados de calle, cuyos efectos de horma y de costura a mano subrayan aún más la finura. El antepié, delgado y esbelto, termina en un óvalo.

La diferencia entre modelos clásicos y modelos fantasía es cada vez mayor. Los calzados de estilo deportivo se distinguen generalmente por su gran flexibilidad y por su horma cuadrada con los ángulos en redondo, por las punteras sin refuerzo, mientras que los artículos clásicos son de líneas sobrias y, a menudo, severas. En esta serie, hemos de mencionar el noble „Scribe” (fig. 5) obra maestra de la zapatería artesana y que existe también en su versión femenina.

Modèles BALLY déposés.



(2)



(3)



(4)



(5)

Index des annonceurs et des maisons mentionnées dans la partie rédactionnelle

Index of Advertisers and Firms contributing to the Editorial Features of this Number

Indice de los anunciantes y de las casas mencionadas en las páginas de texto

Verzeichnis der Inserenten und der im redaktionellen Teil erwähnten Firmen

BRODERIES ET DENTELLES — EMBROIDERIES AND LACES — BORDADOS Y ENCAJES — STICKEREIEN UND SPITZEN

Alondra S. A., Wil	12
Baerlocher & Co., Rheineck	24
Burgauer & Cie S. A., St-Gall	12
Eisenhut Co., Gais	92, 160, 170
Eugster & Huber S. A., St-Gall	12
Filtex S. A., St-Gall	12
Christian Fischbacher Co., St-Gall	157
Forster Willi & Cie, St-Gall	15, 42, 49, 50, 53, 56, 57, 61, 62, 63, 64, 91, 101
H. Frei & Cie, Dlepoldau	12
Aug. Giger & Co., St-Gall	170
Carl Gorini, St-Gall	12
Hausammann Textiles S. A., Winterthour	24
Honegger & Cie S. A., St-Gall	24
Willy Jenny & Co., St-Gall	171
Theodor Locher & Co., St-Gall	59, 161
A. Naeff & Cie, Flawil	26, 41, 45, 51, 52, 60
J. G. Nef & Co. S. A., Hérisau	61
Oertel & Co., Teufen	174
Reichenbach & Cie, St-Gall	18, 54, 55, 93
E. Roelli & Co. S. A., St-Gall	24
Jakob Rohner S. A., Rebstein	21, 44, 104, 159
Paul Saller & Co., St-Gall	176
Jakob Schlaepfer, St-Gall	172
Walter Schrank & Co., St-Gall	7
Walter Stark, St-Gall	64
Sturzenegger & Tanner & Co. S. A., St-Gall	178
A.-G. vorm. Gebrüder Tobler & Co., Teufen	12
Union S. A., St-Gall	13, 46, 48, 50, 58
Wetter & Cie, Hérisau	20

CHAUSSURES — SHOES — CALZADOS — SCHUHE

Chaussures Bally S. A., Schönenwerd	27
-------------------------------------	----

COLORANTS — DYESTUFFS — COLORANTES — FARBSTOFFE

Ciba Société Anonyme, Bâle	IV
J. R. Geigy S. A., Bâle	9, 10
Sandoz S. A., Bâle	19, 20

CONFECTION ET LINGERIE EN TISSUS — WOVEN READY-MADE WEAR AND UNDERGARMENTS — ROPAS HECHAS Y ROPAS INTERIOR DE TEJIDO — KONFEKTION UND WÄSCHE AUS STOFF

Emile Anderegg S. A., Weinfelden	14, 24
Baerlocher & Co., Rheineck	24
Eugen Braunschweig S. A., Zurich	98, 102, 103
Canzan & Co., Zurich	165
El-El S. A., Zurich	96, 97
Maison Gack, Zurich	99, 100, 101
Kneubuhler & Co., Zofingen	173
Marty & Co., Zurich	2, 94, 95
Moden S. A., Montreux	105
Respolico S. A., Zurich	165
Käthe Schenkel-Eckert, Horn	104

Semaine suisse d'exportation — Swiss Export Week — Schweizer Exportwoche, Zürich

Exportverband der Schweiz. Bekleidungsindustrie, Zürich	111, 113
Syndicat suisse des exportateurs de l'industrie de l'habillement, Zurich	128
W. Achting & Cie S. A., Winterthour	130, 131, 146
Aebi & Cie S. A., Hérisau	142, 143
Aspor S. A., Porrentruy	117, 118
A. Blum & Cie, Zurich	141, 146
Braendlin & Co., Jona	112
Hugo Brandeis A.-G., Zurich	149
H. Haller & Co., Zurich	123
Humbert Entress S. A., Aadorf	125, 144
His & Co. S. A., Murgenthal	127
Knechtli & Co. S. A., ci-devant Swiss Knitting Co., Zollikofen-Berne	129, 132, 148
Joh. Laib & Co. S. A., Amriswil	122, 144
Jakob Laib & Co., Amriswil	126, 132, 148
Johann Muller S. A., Wohlen	119
Mylord S. A., Châtel-St-Denis	133, 136, 137
Lucien Nordmann, Berne	116, 117
Oumannsky & Co., Genève	120, 121, 126
S. A. Jacob Scherrer, Romanshorn	147
Arthur Schibli S. A., Genève	134, 135, 145

Victor Tanner S. A., St-Gall	138, 139
Tricoterna S. A., Berne	124
E. Weber & Cie Zurich	114, 115
Plus Wieler Fils, Kreuzlingen	140

DIVERS — MISCELLANEOUS — DIVERSOS — VERSCHIEDENES

Alfred Rosenstiel (dessous de bras, dress-shields), Zurich	24
Swiss Air, Zurich	172

ÉCHARPES ET CARRÉS — SQUARES AND SCARVES — CUADRADOS Y ÉCHARPES — SCHÄRPN UND VIERECK-TÜCHER

F. Blumer & Cie, Schwanden	3, 155
Hans Fierz, Zurich	174
Filtex S. A., St-Gall	12
Christian Fischbacher Co., St-Gall	157
Honegger & Cie S. A., St-Gall	24
Max Kreier Co., St-Gall	154
Mavir, Zurich	176
Siber & Wehrli S. A., Zurich	16
Stoffel & Co., St-Gall	25
Arthur Vetter & Co., Zollikon	173

FILÉS ET RETORS — YARNS AND TWISTS — HILADOS Y TORCIDOS — GARNE UND ZWIRNE

Max Billeter & Co., Küsnacht/Zurich	171
Boppert & Co. S. A., Goldach	170
Gugelmann & Cie S. A., Langenthal	23
Heberlein & Co. S. A., Wattwil	29
Heer & Co. S. A., Oberuzwil	178
Filature de la Lorze, Baar	11
Roth & Cie, Wangen a/Aare	177
Société de la Viscose Suisse, Emmenbrücke	22
Hans Städler S. A., St-Gall	12
Trub & Cie S. A., Uster	24
Emile Wild & Cie S. A., St-Gall	12, 175
Zwicky & Cie, Wallisellen	12

FILS A COUDRE — SEWING-THREADS — HILOS DE COSER — NÄHFÄDEN

Filature de la Lorze, Baar	11
Zwicky & Cie, Wallisellen	12

FILS, RUBANS ET TISSUS ÉLASTIQUES — ELASTIC YARNS RIBBONS AND FABRICS — HILOS, CINTAS Y TEJIDOS ELÁSTICOS — ELASTISCHE FÄDEN, BÄNDER UND GEWEBE

Kundt & Co., Elgg	12
-------------------	----

LAINES — WOOL — LANA — WOLLE

Filature de laines peignées d'Ajoie S. A., Allie	17
Wälti & Stettler, Burgdorf	169

MOUCHOIRS — HANDKERCHIEFS — PAÑUELOS — TASCHENTÜCHER

Baerlocher & Co., Rheineck	24
Filtex S. A., St-Gall	12
Christian Fischbacher Co., St-Gall	157
A. Günther & Co. S. A., St-Gall	178
Honegger & Cie S. A., St-Gall	24
Kleinberger & Co., St-Gall	171
Max Kreier Co., St-Gall	89, 154
Mavir, Zurich	176
J. G. Nef & Cie S. A., Hérisau	III
Oertel & Co., Teufen	174
Jakob Rohner S. A., Rebstein	21
Paul Saller & Co., St-Gall	176
Stoffel & Co., St-Gall	25, 158
S. A. ci-devant Tobler Frères & Cie, Teufen	12
Union S. A., St-Gall	13

OUATE ET OUATINE — WADDING AND COTTON-WOOL LINING — HUATA Y HUATINA — WATTE UND WATTELINE

Grossmann & Cie S. A., Thalwil	175
--------------------------------	-----

TEINTURIERS, IMPRIMEURS, FINISSEURS — DYERS, PRINTERS, FINISHERS — TINTOREROS, ESTAMPADORES, PRESTADORES — FÄRBER, DRUCKER, APPRETEURE

Elsaesser & Co. A.-G., Kirchberg/Bern.....	12
Stoffel & Co., St-Gall	25
Weberel Sirnach, Sirnach	24

TISSUS DE COTTON, SOIE, LIN, RAYONNE, NYLON ET FIBRANNE — COTTON, SILK, LINEN, RAYON, NYLON AND STAPLE-FIBRE FABRICS — TEJIDOS DE ALGODÓN, SEDA LINO, RAYÓN, NYLÓN Y FIBRANA — STOFFE AUS BAUMWOLLE, LEINEN, SEIDE, KUNSTSEIDE, ZELLWOLLE, NYLON

Abegg Frères, Horgen	24
L. Abraham & Cie, Solieries S. A., Zurich	34, 65-71, 89
Emile Anderegg S. A., Weinfelden	14, 24, 152
Baerlocher & Co., Rheineck	24
Rudolf Brauchbar & Cie S. A., Zurich	32, 76, 78, 80, 88, 90
Burgauer & Cie S. A., St-Gall	12
Cubega S. A., Zurich	30
Elsaesser & Co. A.-G., Kirchberg/Bern	12
Eugster & Huber S. A., St-Gall	12
Hanz Fierz, Zurich	174
Filtex S. A., St-Gall	12
Christian Fischbacher Co., St-Gall	156
Charles Gorini, St-Gall	12
Gugelmann & Cie S. A., Langenthal	23
Berthold Guggenheim Fils & Cie, Zurich	8, 84, 85, 86, 102, 108, 109
H. Gut & Cie S. A., Zurich	28
Hausamann Textiles S. A., Winterthour	24
Heer & Cie S. A., Thalwil	4, 74, 77, 79, 82, 83, 87, 95
Hirzel & Co. S. A., Zurich	174
Honegger & Co. S. A., St-Gall	24
Kahn & Reber S. A., Zurich	12
Max Kirchheimer Söhne & Co., Zurich	33, 162
Mettler & Cie S. A., St-Gall	II, 24
Naef Frères S. A., Zurich	31, 107

J. G. Nef & Cie S. A., Hérisau	153, III
Reichenbach & Cie, St-Gall	18, 43, 47, 93
E. Roelli & Co. S. A., St-Gall	24
Jakob Rohner S. A., Rebstein	21
Sager & Cie, Dürrenäsch	173
E. Schubiger & Cie S. A., Uznach	175
Robt. Schwarzenbach & Co., Thalwil	1, 96, 100, 103, 106
Siber & Wehrli S. A., Zurich	16
Weberel Sirnach, Sirnach	24
Solieries Stehlík S. A., Zurich	6, 72, 73, 75
Stoffel & Co., St-Gall	25
S. A. Stünzi Fils, Horgen	5, 81, 98, 99
Sturzenegger & Tanner & Co. S. A., St-Gall	178
Tissage Wallenstadt, Wallenstadt	24
R. E. Zinggeler, Adliswil	173

TRICOT ET JERSEY (VÊTEMENTS ET LINGERIE) — KNITTED AND JERSEY GOODS (APPAREL AND UNDERWEAR) — ARTÍCULOS DE PUNTO (VESTIDOS Y ROPA INTERIOR) — TRIKOT UND JERSEY (KONFEKTION UND WÄSCHE)

Aspor S. A., Porrentruey	24, 165
Egger, Eisenhut & Co., Aarwangen	24
O. Eugster & Co., Trogen	165
Emil Heiz, Menziken	150, 177
Lahco S. A., Baden	151, 165
Jakob Laib & Co., Amriswil	24
Johann Müller S. A., Wohlen	150, 176
A. Naegeli S. A., Trikotfabriken Berlingen u. Winterthur, Winterthour	24
Ruegger & Cie, Zofingen	177
Pius Wieler Fils, Kreuzlingen	165
Alwin Wild St. Margrethen	12

TULLE — NET — TUL — TÜLL

Société suisse de l'Industrie tulleière S. A., Münchwilen ..	94
--	----

¿En dónde suscribirse a «TEXTILES SUISSES»?

Angola.	Oficina Sulza de Expansión Comercial, 3 av. Banning. P.O.B. 1153, <i>Elisabethville</i> (Congo Belga).	España.	Sprentex, Rafael Calvo 5, <i>Madrid</i> .
Argentina.	Cámara de Comercio Sulza, Avda. Leandro N. Alem 822, <i>Buenos Aires</i> . Consulado de Sulza, 1150, San Lorenzo, <i>Rosario de Santa Fé</i> . Librería Austral, <i>Rosario de Santa Fé</i> 996.	Guatemala.	Legación de Sulza, 12 Calle 6-51, Zona 1, <i>Guatemala-City</i> .
Bolivia.	Consulado general de Sulza, Edificio Saenz, Av. Camacho, <i>La Paz</i> .	Honduras.	Consulado General de Sulza, Continuacion Avda Concordia, Casa San Antonio, <i>Tegucigalpa</i>
Brasil. (Norte y Centro)	Câmara de Comércio Sulça do Brasil, 165, Rua Marquês de Abrantes, C. P. 4358, <i>Rio de Janeiro</i> .	Luanda.	Oficina Sulza de Expansión Comercial, B. P. 1153, <i>Elisabethville</i> (Congo Belga).
Brasil (Sur).	Câmara de Comércio Sulça do Brasil, 51, Rua Boa Vista, C. P. 8259, <i>São Paulo</i> .	México.	Embajada de Sulza, Calle Hamburgo 66, <i>México</i> 6, D. F.
Chile.	Embalada de Sulza, Calle Augustinas 715, <i>Santiago de Chile</i> . Librería Albers, Merced 864, Casilla 9763, <i>Santiago de Chile</i> .	Nicaragua.	Consulado de Sulza, Segunda Avenida Noroeste, N. 810, <i>Managua</i> .
Colombia.	Embalada de Sulza, Calle 37, No 15-78, <i>Bogotá</i> .	Panamá.	Consulado de Sulza, Avenida Cuba, 11 <i>Panama-City</i> .
Costa Rica.	Consulado general de Sulza, Edif. Schyfter, Calle 2, N° 32 - N, p.3, <i>San José</i> .	Paraguay.	Consulado general de Sulza, Calle Juan E. O. Leary 14 y 20, <i>Asunción</i> .
Cuba.	Oficina Sulza de Expansión Comercial, Edificio Sinclair, Dep. 202/204 Calle O, Esq. 21 Vedado, Apartado postal 2506, <i>La Habana</i> .	Perú.	Embalada de Sulza, Edificio Peruano-Sulza, Girón Camaná 370, <i>Lima</i> .
Dominicana. (República)	Consulado de Sulza, José Gabriel García No 6, <i>Ciudad Trujillo</i> .	El Salvador.	Consulado de Sulza, Edificio de Sola, Calle Arce 4, <i>San Salvador</i> .
Ecuador.	Legación de Sulza, Calle Estrada y Tarqui, Edificio Caja de Pensiones, <i>Quito</i> .	Uruguay.	Legación de Sulza, Palacio Central, Avda Agraciada 1623, <i>Montevideo</i> .
		Venezuela.	Cámara de Comercio Sulzo-Uruguaya, Cerrito 440, <i>Montevideo</i> . «Ibana», Librería, Convención 1488, <i>Montevideo</i> .
			Legación de Sulza, Avenida El Stadium, Quinta «Belkys», Urbanización los Chaguaramos, <i>Caracas</i> .